



法律和技术委员会

Distr.: General
25 July 2018
Chinese
Original: English

第二十四届会议

法律和技术委员会会议，第二部分

2018年7月2日至13日，金斯敦

议程项目5

勘探工作计划所列培训方案

实施状况和培训机会的分配

为勘探工作计划所列培训方案甄选候选人

法律和技术委员会的建议

一. 引言

1. 全球海洋矿物资源公司(海矿资源公司)、JSC 海洋地质作业南方生产协会、深海资源开发有限公司和中国五矿集团公司(五矿公司)根据其与国际海底管理局的勘探合同，向秘书处提交了培训提案。
2. 法律和技术委员会在2018年3月12日举行的会议上任命了一个小组，负责为培训机会评估和推荐候选人。委员会商定小组将在闭会期间与秘书处合作，为培训机会物色适当的候选人(见 [ISBA/20/LTC/13](#)，第11至13段)。小组在甄选候选人时，考虑了相关规章以及适用于培训方案的原则、政策和程序，特别是关于承包者及担保国按照勘探工作计划开设培训方案的若干指导建议 ([ISBA/19/LTC/14](#))。
3. 由于海矿资源公司和 JSC 海洋地质作业南方生产协会 2018 年所提供的培训机会会有日程安排方面的要求，上届会议期间任命的小组要在委员会 2018 年 7 月会议召开前甄选候选人。为了满足承包者的要求，小组在闭会期间采用电子邮件沟通的方式进行了甄选。但其他甄选在 2018 年届会第二部分期间按正常甄选程序进行。
4. 候选人甄选的依据是每个承包者为自己的方案提出的各项资格标准，特别是候选人的语言能力、学历、工作经验、职业发展潜力、申请参加培训的理由、预计会给候选人来源国带来的惠益以及申请材料具体提到的其他长项。除了这些考



虑因素外，小组还按照理事会第二十届会议通过的一项决定中的要求(见 ISBA/20/C/31，第 6 段)，适当考虑性别均衡和公平地域分配，特别是内陆和地理不利发展中国家的利益和需要。

二. 闭会期间候选人甄选工作

5. 2017 年 11 月 9 日，海矿资源公司根据 2013 年 1 月 14 日与海管局签署的多金属结核勘探合同，提交了一份培训提案。海矿资源公司在其提案中提供了五个培训机会，包括用于攻读海洋和湖泊科学及管理硕士学位的一笔研究金(见 ISBA/24/LTC/5，第 13 段)。在委员会 3 月会议期间，小组建议，鉴于申请人的人数(3 人)很少，应重新公布这项研究金，秘书处应作出协调一致的努力，以吸引足够的合格申请人。

6. 2018 年 2 月 22 日，JSC 海洋地质作业南方生产协会根据 2001 年 3 月 29 日与海管局签署的多金属结核勘探合同提交了一份培训提案。JSC 海洋地质作业南方生产协会在其提案中为 6 名候选人提供了地质学领域的理论培训和海上培训机会。培训方案的第一部分将于 2018 年 10 月至 11 月期间在圣彼得堡国立大学举办，大约为期两周。第二部分为科学考察，将于 2018 年第四季度至 2019 年第二季度期间乘坐 Gelendzhik 号科考船在克拉里昂-克利珀顿区进行，大约为期 60 天。

7. 已将培训机会通知海管局的成员，以便它们提名候选人。还在海管局网站和社交媒体上通报了培训机会。评估了以下申请：

(a) 海矿资源公司研究金：23 份申请(10 份来自非洲集团，5 份来自亚洲-太平洋集团，7 份来自拉丁美洲和加勒比集团，1 份来自东欧集团；申请人有 9 名妇女，14 名男子)；

(b) JSC 海洋地质作业南方生产协会培训方案：31 份申请(16 份来自非洲集团，6 份来自亚洲-太平洋集团，9 份来自拉丁美洲和加勒比集团；申请人有 10 名妇女和 21 名男子)。

8. 小组根据委员会批准的甄选标准和建议，并考虑到承包者与秘书处进行的协商，为上述培训方案向委员会推荐下列首选候选人和备选人：

全球海洋矿物资源公司研究金

姓名	性别	来源国
首选候选人		
1. Shymbaliova Nadzeya	女	白俄罗斯
备选人		
1. Beatriz Melo	女	巴西
2. Jerahmeel Tilto	女	巴布亚新几内亚
3. Ahmed Adam	男	索马里

JSC 海洋地质作业南方生产协会

姓名	性别	来源国
首选候选人		
1. José Isola	男	阿根廷
2. Beatriz Melo	女	巴西
3. Amina Makori	女	肯尼亚
4. Abi Dzikri Alghifari	男	印度尼西亚
5. Aruggoda Kapuge	女	斯里兰卡
6. María Álvarez	女	阿根廷
备选人		
1. Pantarak Channarong	男	泰国
2. Fermín Palma	男	阿根廷
3. Warsame Atteyeh	男	索马里

三. 2018 年 7 月的候选人甄选工作

9. 在 2018 年 7 月 2 日至 13 日举行的会议期间,委员会就深海资源开发有限公司、海矿资源公司和五矿公司所提培训方案的候选人甄选工作向秘书长提供了咨询意见。

10. 3 月 1 日,深海资源开发有限公司根据 2001 年 6 月 20 日与海管局签署的多金属结核勘探合同提交了一份培训提案。深海资源开发有限公司在其提案中提供了五个在 Hakurei 号科考船上接受海上培训的名额。这个为期 40 天的方案计划于 2019 年 7 月至 8 月期间分两个阶段进行。第 1 阶段为 15 天的船上地质调查,而第 2 阶段将为 25 天的海上考察后培训课程。船上培训将包括海洋地震反射测量、利用磁强计和重力仪进行的海洋测量及海洋地质测绘,以及海洋矿物资源勘探技术方面的实用培训。

11. 4 月 4 日,海矿资源公司根据其多金属结核勘探合同提交了一份培训提案。海矿资源公司在其提案中提供了两个近海实习机会,实习将在 2019 年上半年在克拉里昂-克利珀顿区进行。一名受训人员将加入海矿资源公司的地质和地质技术小组,为期四至六周;而另一名受训人员将就涵盖 2019 年近海活动的环境和生物方面的专题开展工作。

12. 4 月 23 日,五矿公司根据 2017 年 5 月 12 日与海管局签署的多金属结核勘探合同提交了一项培训提案。五矿公司在其提案中提供了两个方案下的四个培训名额,即 2018 年两个海上环境考察航行名额,2019 年两个海上地质勘探航行名额。

13. 已将培训机会通知海管局的成员,以便它们提名候选人。还在管理局网站和社交媒体上通报了培训机会。小组在委员会会议第二部分期间评估了以下申请:

(a) 深海资源开发有限公司培训方案：33 份申请(17 份来自非洲集团，9 份来自亚洲-太平洋集团，7 份来自拉丁美洲和加勒比集团；申请人有 8 名妇女和 25 名男子)；

(b) 海矿资源公司培训方案：28 份申请(18 份来自非洲集团，6 份来自亚洲-太平洋集团，4 份来自拉丁美洲和加勒比集团；申请人有 10 名妇女和 18 名男子)；

(c) 五矿公司培训方案：35 份申请(22 份来自非洲集团，7 份来自亚洲-太平洋集团，6 份来自拉丁美洲和加勒比集团；申请人有 10 名妇女和 25 名男子)。

14. 最后推荐人选如下：

深海资源开发有限公司培训方案

姓名	性别	来源国
首选候选人		
1. Francisco Ponce-Núñez	男	墨西哥
2. Shahtaj Karim	女	孟加拉国
3. Augustin Didier Pepogo Man-Mvele	男	喀麦隆
4. Marika Ritova	男	斐济
5. Juan Pablo Ormazabal	男	阿根廷
备选人		
1. Ajibola Oyebamiji	女	尼日利亚
2. Adam N. B. Purnomo	男	印度尼西亚
3. Mohamed Elsaied	男	埃及
4. Rajib Saha	男	孟加拉国

全球海洋矿物资源公司培训方案

姓名	性别	来源国
首选候选人(地质学)		
1. Fermín Palma	男	阿根廷
备选人		
1. Otobong Ndukwe	女	尼日利亚
2. Jakrapun Khamboonruang	男	泰国
首选候选人(环境)		
1. Sayakkara Mesthrlilage Athukorala	女	斯里兰卡
备选人		
1. Hamdy Abotaleb	男	埃及

中国五矿集团公司培训方案

姓名	性别	来源国
首选候选人(环境)		
1. María Emilia Bravo	女	阿根廷
2. Mohamad Abu Hassan	男	马来西亚
备选人		
1. Tosapon Sungsirin	男	泰国
首选候选人(地质学)		
1. Kyaw Win Thet Paing	女	缅甸
2. Warsame Atteyeh	男	索马里
备选人		
1. Keith Tuunde	男	乌干达
2. Fidelis Onah	男	尼日利亚
3. Taiwo Bolaji	男	尼日利亚

15. 委员会接受了小组为培训方案推荐的首选候选人名单。